

# NOTIFICATION AUX PARTIES

No. 2023/014

Genève, le 9 février 2023

CONCERNE:

## Outils pour la délivrance informatisée des permis CITES (version 3.0)

1. La présente notification est publiée par le Secrétariat.
2. La version 3.0 des Outils pour la délivrance informatisée des permis CITES (*CITES Electronic Permitting Toolkit Version 3.0*) a été publiée sur le site web de la CITES et peut être téléchargée à l'adresse suivante : [https://cites.org/sites/default/files/eng/prog/e/cites\\_e-toolkit\\_latest.pdf](https://cites.org/sites/default/files/eng/prog/e/cites_e-toolkit_latest.pdf).
3. La troisième version des Outils est divisée en deux parties principales, avec une Vue Business et une Vue Développeur. La Vue Business s'adresse aux non-spécialistes des organes de gestion et aux développeurs du système. Elle contient une description générale des procédures du commerce CITES, une stratégie pour le passage à un système informatisé, une explication sur l'intégration avec Single Windows et l'interface de programme d'application (API) CITES Species+. La Vue Développeur est principalement destinée aux développeurs. Elle se concentre sur les aspects techniques de la mise en œuvre d'un système eCITES.
4. L'annexe (cinquième partie) comprend les spécifications techniques des modèles de données des permis e-CITES, qui reposent sur les spécifications relatives aux messages électroniques du Centre des Nations Unies pour la facilitation du commerce et les transactions électroniques (CEFACT-ONU) et de l'Organisation mondiale des douanes (OMD). Les schémas et diagrammes de classes des Outils peuvent également être téléchargés au format html sur le lien ci-dessous afin de faciliter l'accès aux développeurs :  
  
[https://cites.org/sites/default/files/eng/prog/e/toolkit/ePermit3\\_2023-02-06.zip](https://cites.org/sites/default/files/eng/prog/e/toolkit/ePermit3_2023-02-06.zip)
5. Les Parties intéressées et les parties prenantes sont invitées à examiner les nouveaux Outils et à les mettre en œuvre comme il convient. Les liens ci-dessus sont également disponibles à l'adresse suivante : <https://cites.org/eng/prog/eCITES>. Les questions concernant les Outils peuvent être adressées à M. Salehin Khan ([khan.salehin@un.org](mailto:khan.salehin@un.org)).